Оригинальная статья / Original paper

https://doi.org/10.22378/2313-6197.2024-12-2.320-332 УДК 94(470.65+510)"1267/1273"

EDN: ZVYRZD

АЛАНЫ В ЮЖНОСУНСКОЙ КАМПАНИИ КААНА И ИМПЕРАТОРА ХУБИЛАЯ 1267–1273 гг.

Э.В. Казиев

Институт истории и археологии Республики Северная Осетия-Алания
Владикавказ, Российская Федерация
kedmon@rambler.ru

Резюме. В статье рассматриваются основные военные операции монгольских войск против империи Южная Сун, пришедшиеся на 1267–1273 гг. периода правления каана и императора Хубилая. Анализ сведений источников на предмет участия аланских воинов в указанной кампании определил научную новизну настоящего исследования. Актуальность исследования определяется отсутствием в научной традиции работ, рассматривающих вопросы участия алан в конкретных военных операциях, составивших монгольские кампании по завоеванию Южносунской империи.

Целью исследования стало представление конкретных обстоятельств участия алан в основных операциях указанной кампании.

Материалами исследования явились соответствующие сведения, содержащиеся в различных разделах официальных хроник китайских императорских династий Сун и Юань, а также хроники Рашид ад-дина и повествования Марко Поло.

В результате было установлено, что в «Истории Юань» содержатся сведения о пяти аланских военачальниках, принимавших участие в монгольской южносунской кампании 1267–1273 гг., основные военные операции которой свелись к осаде и взятию стратегически важного города-крепости Сяньян, а также к рейдам вглубь сунской территории. Кроме того, представление общего хода событий указанной кампании позволило устранить имеющиеся расхождения между сведениями из «Истории Юань», относящимися к описанию участия аланских военачальников в военных операциях кампании, и переводам этих сведений, представленным в научной традиции. Проведенное исследование позволяет утверждать, что аланские военачальники и вверенные их командованию гвардейские подразделения участвовали в наиболее важных военных операциях, составивших южносунскую кампанию каана и императора Хубилая 1267–1273 гг.

Ключевые слова: аланы, монголы, Южная Сун, Юань, Сянъян, завоевание

Для цитирования: Казиев Э.В. Аланы в южносунской кампании каана и императора Хубилая 1267–1273 гг. // Золотоордынское обозрение. 2024. Т. 12, № 2. С. 320–332. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2024-12-2.320-332 EDN: ZVYRZD

© Казиев Э.В., 2024



ALANS IN THE SOUTHERN SONG CAMPAIGN OF KAAN AND EMPEROR KHUBLAI 1267–1273

E V Kazien

Institute of History and Archaeology of the Republic of North Ossetia-Alania Vladikavkaz, Russian Federation kedmon@rambler.ru

Abstract. The article deals with the main military operations of the Mongolian troops against the Southern Song Empire, which occurred in 1267–1273 during the reign of Khaan and Emperor, Kublai. An analysis of the information from the sources regarding the participation of Alanian warriors in this campaign formed the novelty of the research. The relevance of the study is determined by the lack of the researches that consider the participation of the Alans in specific military operations that formed the Mongol campaigns to conquer the Southern Song Empire. The objective of the research was to present the circumstances of the participation of the Alans in the main operations of the campaign. The relevant information contained in the various sections of the official chronicles of the Chinese imperial Song and Yuan dynasties, as well as the chronicles of Rashid al-din and Marco Polo's narrative were the materials of the research. As a result, it was ascertained that the "History of Yuan" contains information about five Alanian commanders that took part in the campaign, the main military operations among which were the siege and capture of the strategically important city-fortress Xiangyang, as well as raids deep into the territory of Song. Besides, the presentation of the general course of the campaign events made it possible to eliminate the discrepancies between the information from the "History of Yüan" relating to the description of the participation of the Alanian commanders in the military operations of the campaign, and the translations of this information presented in the scientific tradition. The study allows one to assert that the Alanian commanders and their guards units participated in the most important military operations that made up the Mongolian Southern Song campaign of 1267–1273.

Keywords: Alans, Mongols, Southern Song, Yuan, Xiangyang, conquest

For citation: Kaziev E.V. Alans in the Southern Song campaign of Kaan and Emperor Khublai 1267–1273. *Zolotoordynskoe obozrenie=Golden Horde Review*. 2024, vol. 12, no. 2, pp. 320–332. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2024-12-2.320-332 (In Russian)

Ввеление

Как известно, монгольское завоевание китайской империи Южная Сун было длительным процессом, результаты которого имели глобальные исторические последствия. Начавшись в 1235 г. в период правления каана Угэдэя (1229—1241 гг.), этот процесс с разной степенью интенсивности продолжался на протяжении более чем сорока лет, имея промежуточные успехи в период правления каана Мункэ (1251—1259 гг.) и фактически закончившись в 1279 г. в период правления каана и императора Хубилая (1260—1294 гг.) объединением Китая под властью провозглашенной им в 1271 г. династии Юань.

Первым известным новоевропейским исследователем, указавшим на участие алан в этом многолетнем завоевательном процессе, основываясь, вероятно, на сведениях официальной «Истории Юань», был глава французской коллегии ордена иезуитов в Пекине А. Гобиль [40, с. 147, 172], находившийся в Китае с 1722 по 1759 гг. Сведения из трудов А. Гобиля использовал А.К. д'Оссон, подробно

описавший процесс монгольского завоевания Южносунской империи, не упоминая при этом алан, но указав на завоевание их монголами [39, с. 338–612, 620].

Одним из первых российских исследователей, также не упоминавшем алан, служивших монголам, но представившем первый известный полный перевод на европейский язык анналов правления первых четырех монгольских каанов «Истории Юань», а также перевод летописи «Высочайше утвержденное официальное издание "Всеобъемлющего зерцала, правлению помогающего"», содержащих сведения об этапах монгольского завоевания империи Южная Сун, пришедшихся на время правления каанов Угэдэя и Мункэ, был Н.И. Бичурин (архимандрит Иакинф) [11].

Поскольку сведения из жизнеописаний аланских военачальников юаньской хроники являются одним из основных источников для настоящего исследования, заметим, что первые указания на эти сведения приводятся в 1863 г. в работе П.И. Кафарова (архимандрита Палладия) [2, с. 65–67]. В своей публикации 1877 г. П.И. Кафаров уже приводит первый перевод части сведений из этих жизнеописаний [1, с. 47–48], более подробные переводы которых в это же время приводит в своей англоязычной работе Э.В. Бретшнейдер, тогда как в 1894 г. издается ее частичный, а в 2018 г. полный русскоязычные переводы [35, с. 261–263; 3, с. 71–73; 4, с. 113–114]. Первый же относительно полный комментированный русскоязычный перевод этих жизнеописаний был издан в 1914 г. А.И. Ивановым [10, с. 281–300]. Добавим, что сведения об аланах, воевавших с империей Сун в составе войск Хубилая, представленные в «Истории Юань», а также в повествования Марко Поло, первым соотнес именно с кавказскими аланами Г. Юл [38, с. 313–321; 50, с. 140–143].

В первой половине XX в. выходят работы А.К. Моула, содержащие фрагментарные комментированные переводы сведений об аланах из повествования Марко Поло и «Истории Юань» [45, с. 21–28; 46, с. 140–141, 261–264]. На участие алан в завоевании Южносунской империи указывает П. Пеллио [48, с. 641], который в другой своей работе обстоятельно разбирает сведения Марко Поло, а также сведения официальных китайских хроник династий Сун² и Юань об эпизоде массовой гибели аланских гвардейцев, сражавшихся под началом канцлера Баяна, в одном из южно-китайских городов [49, с. 20–22].

Полный комментированный перевод жизнеописаний аланских военачальников юаньской хроники представлен в своде сведений письменных источников об аланах А. Алеманя, [33, с. 404–434]. Отдельные фрагменты этих жизнеописаний перевели Сяо Ци-Цин в своем исследовании военной организации империи Юань [41, с. 46–47, 97–98, 103], А.Ш. Кадырбаев [13, с. 84–88] и Р.П. Храпачевский [16, с. 244–245, 248–249; 17, с. 162–169], также представивший полный комментированный перевод анналов Хубилая «Истории Юань» [29].

Кроме того, об аланских подразделениях, состоявших на службе в юаньских гвардейских частях, говорится в работе Г.В. Вернадского, справедливо предположившего, что контингенты рекрутов для войны с Южносунской империей были набраны в русских землях (как и в Алании) правителем улуса Джучи Берке, однако ошибочно назвавшего «великого хана Хубилая» инициатором этих действий, поскольку в 1257 г., как сам Г.В. Вернадский датирует эти события, монгольским кааном был все еще старший брат Хубилая Мункэ, скончавшийся лишь в 1259 г. Вместе с тем в этой же работе Г.В. Вернадский резонно предполагает, что отправка воинских контингентов из Улуса Джучи в Китай могла на какое-то время прекра-

¹ Работа переиздана в 1894 г.

² В сведениях об этом эпизоде официальной «Истории Сун», также являющейся одним из основных источников по монгольскому завоеванию Южного Китая, аланы не упоминаются, но говорится о гибели юаньских воинов.

титься в 1260 г. вследствие конфликта Берке и Хубилая [6, с. 99–100]. С мнением Г.В. Вернадского о том, что Берке отправлял из своего улуса воинов Хубилаю без должной критики согласился Л.Н. Гумилев [9, с. 434], а также В.Л. Бронников [5, с. 10]. О том, что аланские, как и другие воины, отправлялись в Китай из Золотой Орды пишет Чжао Чжу-Чэн, оставляющий, однако, открытым вопрос о путях отправки этих воинских контингентов [31, с. 781–782].

Сведения юаньской хроники об участии алан в монгольском завоевании Южного Китая, представленные в переводе А.И. Иванова, содержатся в работах Ю.С. Гаглойти [7, с. 213], В.А. Кузнецова [18, с. 43; 19, с. 362–363] и А.Л. Чибирова [30, с. 9, 10, 11]. Турецкий перевод этих сведений представлен Б. Угэлем [47, с. 293–304]. Сведения Марко Поло о массовой гибели алан в одном из южнокитайских городов упоминает В. Лишчак [43, с. 283]. Большие потери среди воинов-алан при монгольском завоевании Южного Китая отмечает А.А. Туаллагов [28]. О десятитысячном корпусе и двух меньших подразделениях северокавказских алан, участвовавших в южносунских кампаниях каана Мункэ, упоминает Т. Оллсен [34, с. 200], повторяя это упоминание в подробном описании тех же компаний в соответствующем разделе многотомной «Кембриджской истории Китая» [36, с. 403–407, 410–411].

Однако во всех перечисленных работах ничего не говорится о конкретных обстоятельствах участия аланских воинов в монгольских южносунских кампаниях. Вместе с тем обстоятельства участия аланских гвардейцев в южно-китайских кампаниях каана Мункэ, как и сам ход этих кампаний, а также обстоятельства упоминавшегося эпизода массовой гибели аланских гвардейцев, сражавшихся под началом канцлера Баяна в ходе кампании 1274—1276 гг., были рассмотрены нами в специальных исследованиях [14; 15].

В завершении краткого источниковедческого и историографического обзора заметим, что сам ход событий монгольских южносунских кампаний, но без упоминания алан, подробным образом изложен в работах Н.П. Свистуновой [23, с. 283–298], М. Россаби [22, с. 51–57, 80–85, 120–158; 36, с. 410–411, 421, 429–436], Р.Л. Дависа [37, с. 917–962], Дж. Мэна [20, с. 173–224], а также в многотомной российской «Истории Китая» [12, с.113–125].

Основные события монгольской южносунской кампании 1267-1273 гг.

После победы в войне со своим младшим братом Ариг-Бугой за монгольский престол каан Хубилай получил возможность продолжить монгольское завоевание империи Южная Сун, прерванное в 1259 г. смертью их старшего брата, каана Мункэ, и последовавшей за ней междоусобицей. Очередная монгольская война с Южной Сун состояла из трех больших кампаний: в первую кампанию (сентябрь 1267—март 1273 гг.) после многолетней осады монгольские войска овладели стратегически важной крепостью Сяньян/寒阳; во вторую кампанию (октябрь 1274—март 1276 гг.) были завоеваны сунские города и области вдоль нижнего течения р. Янцзы, включая столицу империи город Линьань/臨安³, что привело к капитуляции сунской правящей династии Чжао/越; на третью кампанию (1276—1279 гг.) пришлось подавление юаньской армией сопротивления сунских лоялистов на юго-востоке страны [23, с. 293, 295, 298].

Военные действия первой кампании начались с обычных для монголов конных рейдов в глубь приграничной сунской территории [27, с. 895; 29, с. 148–149], практикуемых ими с 1235 г. [26, с. 34; 23, с. 266]. В один из таких рейдов 17 сентября 1267 г. войска монгольского полководца Ачжу, внука легендарного Субэдэя,

 $^{^{3}}$ В настоящее время административный р-н г. *Ханчжоу*/杭州.

Казиев Э.В. Аланы в южносунской кампании каана и императора Хубилая 1267–1273 гг. Золотоордынское обозрение. 2024. 12(2): 320–332

проследовали мимо Сянъяна, «показывая военную мощь», в область Наньцзюнь/南郡⁴, где ими были взяты крепости Сяньжэнь/仙人, Течэн/鐵城и другие, а затем, разбив сунское войско, потерявшее 10000 человек, эти войска вернулись обратно, захватив 50000 пленных и 5000 голов лошадей и крупного рогатого скота [26, с. 115, 3119; 29, с. 136, 153]. И хотя спустя три месяца после этого рейда на территориях, по которым он проходил, вновь была установлена власть сунской администрации [27, с. 899], тем не менее Ачжу уведомил Хубилая о том, что Сянъян можно взять, перерезав пути снабжения к этому городу [26, с. 3119; 29, с. 153].

Город-крепость Сяньян занимает стратегически важное место, господствуя над проходом между хребтом Дабиешань/大別山 на востоке [24, с. 135] и горами Уданшань/武当山 на западе [25, с. 510], через который протекает р. Ханьшуй/溪水 (или Ханьцзян/溪江), текущая на юг и впадающая в р. Янцзы с севера на Цзянханьской равнине, расположенной по течению Янцзы на восток от обширной Сычуаньской котловины, большая часть которой была завоёвана монголами в 1258—1259 гг. на предшествующем этапе войны с империей Южная Сун при каане Мункэ. Река Янцзы, текущая с запада на восток, является основной водной артерией Южного Китая, и выход к ней через город Сяньян был главной стратегической задачей для атакующей с севера монгольской армии, выполнение которой открывало ей доступ в основные равнинные пределы Сунской империи, расположенные вдоль среднего и нижнего течения этой реки [20, с. 178].

Взятие Сянъяна, как основу стратегии для нападения на Сун, полагал верной и китайский полководец Лю Чжэн/劉整, руководивший обороной города Лучжоу/瀘州 в Сычуани в 1258 г., но впоследствии перешедший на сторону монголов [26, с. 116, 3786; 29, с. 138]. В декабре 1267 г. Хубилай принял его план вторжения, поручив руководить компанией по захвату Сянъяна Ачжу [23, с. 293]. К осени 1268 г. Ачжу смог возвести нескольку укреплений на подступах к Сянъяну с целью блокировать снабжение этого города-крепости [26, с. 3120; 27, с. 901], и 16 октября монгольские войска замкнули кольцо окружения вокруг города Фаньчэн/樊城 [26, с. 119], расположенного на восточном (левом) берегу реки Ханьшуй напротив города Сянъян, с которым Фаньчэн и сегодня образует единую агломерацию [29, с 141, 156, 157].

2 марта 1269 г. Хубилай назначил командующими очередными монгольскими войсками, отправлявшимися к Сянъяну, заместителя начальника Верховного тайного совета цзиньского китайца Ши Тянь-цзе/史天澤 и своего зятя Хулачу/忽刺出, а 25 марта в эти войска было призвано 20000 простолюдинов [26, с. 110, 121; 29, с. 54, 128, 143, 157]. На протяжении 1269—1271 гг. монгольские войска, осаждая Санъян, совершали рейды в глубь сунской территории, захватывая большое количество пленных, тогда как осажденные предпринимали неудачные вылазки, а сунские войска предпринимали не менее неудачные попытки деблокировать город с суши и по реке Ханьшуй [27, с. 121, 3120; 29, с. 144, 145, 146, 158, 162, 166, 167, 172, 174, 175, 192; 27, с. 902; 23, с. 293—294].

10 апреля 1270 г. Ачжу и Лю Чжэн доложили Хубилаю об окружении Сянъяна и предложили для поддержания блокады построить военный речной флот и обучить моряков, после чего последовал указ каана о начале строительства 5000 кораблей и обучения 70 тысяч моряков [26, с. 128; 29, с. 163]. 25 мая 1270 г. монгольскими войсками была завоевана южная часть провинции Сычуань, а также город Чунцин/重慶 и гора-крепость Дяоюй/釣魚 [26, с. 129; 29, с. 164], при осаде

324

⁴ В настоящее время уезд *Цзянлин*/ 江陵 городского округа *Цзинчжоу*/ 荆州 провинции Хубэй.

которой в 1259 г. скончался каан Мункэ. 18 августа 1270 г. вокруг Сянъяна монгольскими войсками был возведен земляной вал [26, с. 130; 29, с. 165]. 15 октября сунский полководец *Фань Вэнь-ху*/範文虎. с войском на 2000 лодках прибыл на помошь Сянъяну, но Ачжу, Хадан и Лю Чжэн дали встречное сражение и отбили попытку прорыва, взяв в плен 1000 человек [26, с. 131; 29, с. 166]. 21 мая 1271 г. состоялся очерелной призыв тяглых для войны с Сун [26. с. 135: 29. с. 172]. 4 июня 1271 г. войска Ачжу разгромили войска сунского полководца Фань Вэньху, пленив 100 человек, среди которых был и их непосредственный командующий Чжу Шэн/朱勝 [26, с. 135; 29, с. 172–173], но 11 июня 1271 г. войска сунцев смогли наконен блокировать осаждавшие Сянъян монгольские войска, и Хубилай вынужден был для их деблокирования перебрасывать и выдвигать войска из Чунцина и Сычуани [26. с. 135; 29. с. 173]. 19 июля Фань Вэнь-ху вновь подошёл к Сянъяну со стотысячной судовой ратью, но Ачжу в очередной раз разбил сунское войско, захватив более ста судов [26, с. 136; 29, с. 174]. 30 августа 1271 г. Ачжу отбил атаку сунцев на монгольский лагерь, уничтожив более 2000 воинов [26, с. 136; 29, с. 175], 6 октября 1271 г. войскам Ачжу было приказано занять земли по южную сторону р. Ханьшуй [26, с. 137; 29, с. 178].

18 декабря 1271 г. Хубилай своим указом провозгласил официальное наименование создаваемой им новой империи — Великая Юань/大元 [26, с. 138; 29, с. 177]. 6 марта 1272 г. последовал указ Хубилая о назначении Ачжу командующим монгольскими, а Лю Чжэна и А-ли Хай-я/阿裹海子(Ар-Хайя) — ханьскими (северокитайскими) войсками [26, с. 140; 27, с. 13249; 29, с. 180]. 15 апреля 1272 г. монгольская армия разгромила внешние предместья Фаньчэна, обороной которого командовал Фан Тянь-шунь/範天順, и повторно взяла Фаньчэн в осаду [26, с. 140; 29, с. 180, 195]. В апреле и мае 1272 г. 3000 сунских воинов смогли прорваться в осаждённый Сянъян на небольших лодках [29, с. 195; 27, с. 909]. 11 сентября монгольские части пресекли очередную попытку сунских войск прорваться в город, а 2 октября Ачжу и Ар-Хайя уничтожили двухтысячное сунское войско, отправившееся на вылазку из осажденного Сянъяна [26, с. 142; 29, с. 183, 196—197]. В декабре 1272 г. Ар-Хайя предложил Хубилаю сосредоточить силы на том, чтобы взять Фаньчэн и таким образом полностью блокировать любую возможность какого бы то ни было сообщения с Сянъяном [26, с. 144; 29, с. 185].

Между тем еще в 1271 г., по просьбе Хубилая, его племянник, персидский ильхан Абага, отправил команду камнеметчиков во главе с мастером А-лао-вадином/阿老瓦丁 (Ала ад-дином), и 16 декабря 1272 г. один из мастеров этой команды, И-сы-ма-инь/亦思馬因 (Исмаил), изготовил тяжелый камнемет (вероятно, противовесный требушет [20, с. 193, 198-202]), способный метать на 200 м, камни весом в 89,4 кг., который сразу был отправлен к Сянъяну [26, с. 4544; 32, с. 210-211; 29, с. 185]. Рашид ад-дин, у которого камнеметных дел мастера, прибывшие из Дамаска и Баальбека, имеют другие имена (Абу-Бекр, Мухаммед и Ибрахим), сообщает о постройке ими семи больших камнеметных машин [21, с. 188]. Как бы там ни было, с помощью метательных машин, построенных мусульманскими мастерами, китайские части юаньских войск пол командованием Ар-Хайя разрушили понтонный мост, связывающий оба города, а затем новыми катапультами сделали проемы в стенах Фаньчэна, и ворвались в город [26, с. 3124]. Фаньчэн пал 25 января 1273 г., после чего, не видя перспектив дальнейшего сопротивления, сунский полководец Люй Вэнь-хуань/呂文煥, оборонявший Сянъян, 14 марта сдал и этот город [27, с. 911; 26, с. 147, 148; 29, с. 199–200, 201]. Заметим, что версия о взятии Сянъяна, приводимая Марко Поло, утверждающая его причастность к идее использования тяжелых камнеметов и к их созданию, не имеет под собой основания, поскольку семейство Поло прибыло ко двору Хубилая только в 1275 г., т.е. тогда, когда город был уже взят [44, с. 318–320; 20, с. 204–205; 8, с. 532–533].

Участие алан в военных действиях кампании 1267-1273 гг.

Согласно сведениям «Истории Юань», в боевых действиях, составивших первую кампанию заключительного этапа монгольского завоевания империи Южная Сун, отличились пятеро аланских гвардейских военачальников, из которых двое, сын военачальника *Негула*/捏古刺 *Атачи*/阿塔赤, а также *Еле-Бадуэр*/也烈拔都兒, участвовали непосредственно в осаде Сянъяна [26, с. 3037, 3208; 33, с. 407, 412].

Еще один аланский военачальник по имени *Атачи*, приходящийся сыном аланскому правителю, не осаждал Сянъян, но участвовал в целом ряде операций против империи Южная Сун при Хубилае. В 1268 г. он вместе с военачальником-Чингизидом, указанным в жизнеописании Атачи как *Будатай*/不答台, был отправлен в поход на юг [26, с. 3205; 33, с. 410]. Отметим, что имя этого монгольского военачальника в жизнеописании Атачи имеет неверное написание, и правильная его форма, *Табутай*/塔不台, содержится в жизнеописании аланского военачальника *Бадуэра*/核都兒, также отправленного под командованием Табутая в поход на юг, где Атачи и Бадуэр приняли участие в битве при *Цзиньгантае*/金剛臺 [26, с. 147, 148, 3212; 33, с. 415], место которой Р.П. Храпачевский соотносит с местностью на юго-востоке современного уезда Чунчжоу провинции Сычуань [29, с. 188, 498–499], находящейся в 25 километрах от города Чэнду.

Между тем анналы императора Хубилая сообщают, что в северной, восточной и западной частях Сычуани уже в 1263 г. существовала монгольская администрашия, функционировавшая в форме Передвижного тайного совета, располагавшегося в г. Чэнду [26, с. 90; 29, с. 130, 132, 90, 235; 42, с. 55], хотя нападения сунских войск на Чэнду и продолжались до 1275 г. [26, с. 147–148; 29, с. 200]. Кроме того, сам Р.П. Храпачевский, комментируя сведения о захвате монгольскими войсками *Есуэдайэра*/也速帶兒/也速答兒 15 августа 1270 г. округа *Гуанчжоу*/光州 и о разгроме ими же сунских войск в Цзиньгантае [26. с. 130], указывает, что округ Гуанчжоу находился в провинции Хэнань [29, с. 165, 188]. Едва ли монгольские войска Есуэдайра могли за один день перенестись из провинции Хэнань в округ г. Чэнду, находящийся в тысяче километров к западу. Есуэдайр действительно воевал вместе со своим отцом, монгольским военачальником Нюрыном, в округе г. Чэнду, но это было в Сычуаньскую кампанию каана Мункэ в 1258 г. [26, с. 3143–3144; 15, с. 39]. Возможно, впоследствии войско Есуэдайра было расквартировано в округе Чэнду: 14 февраля 1275 г., когда сунская армия в очередной раз попыталась отбить Чэнду, войско Есуэдаэйра, которое, как следует из анналов Хубилая, должно было защищать город, было в походе в Юньнане, и Хубилаю пришлось набирать новых солдат [26, с. 147-148; 29, с. 200, 208, 237]. По этим причинам, более вероятным представляется предположение о том, что под названием Цзиньгантай в жизнеописаниях указанных аланских военачальников имеется в виду местность, прилегающая в настоящее время к окружному городку с таким же названием, находящемуся в десяти километрах от уездного города Шанчэн/商城 в провинции Хэнань, тем более, что к концу 1268 г. область Хэнань уже управлялась монгольской администрацией [26, с. 110; 29, с. 142].

В 1269 г. сын аланского правителя Атачи участвовал в нападении на округ города *Аньцин*/ 安慶 [26, с. 3205–3206; 33, с. 410]. Возможно, это нападение было продолжением вышеупомянутой тактики монгольских рейдов в глубь сунской территории. В переводе жизнеописания Атачи, представленной в своде А. Алема-

ня, говорится, что Атачи «подчинил» округ Аньцина [33, с. 410]. Однако этот перевод не соответствует оригинальному тексту, в котором говорится только то, что Атачи участвовал в нападении на округ Аньцин (從攻安慶府), что отражено в переводе А.И Иванова [10, с. 284]. Кроме того, из анналов императора Хубилая известно, что Аньцин его войска взяли только 25 февраля 1275 г. [26, с. 160; 29, с. 218].

В 1270 г. Атачи и вверенные ему гвардейцы продолжили рейды в составе монгольских войск, приняв участие в захвате сунской крепости Ухэкоу/五河口 [26, с. 3206; 33, с. 410], расположенной в трех километрах южнее г. Ухэ [29, с. 191, 234] между несколькими озерами и рукавами нижнего течения р. Хуайхэ (современный поселок Цзюсяньвань/日县湾 в провинции Аньхой) и прикрывавшую пути к озеру Чаоху/樂湖, южнее которого протекает р. Янцзы.

В походах Ачжу на приграничные территории империи Южная Сун также отличился аланский военачальник *Коуэрцзы*/口兒吉, командовавший сотней гвардейцев [26, с. 3277; 33, с. 416]. О том, в каких именно сражениях участвовал Коуэрцзы и его гвардейцы, в его жизнеописании не сообщается. Можно предполагать, что эти сражения были частью рейдов монгольских войск на приграничные южносунские территории.

Заключение

Рассмотренные сведения источников позволяют утверждать, что в военных лействиях, составивших южносунскую кампанию каана и императора Хубилая. пришедшуюся на 1267-1273 гг., участвовало пятеро аланских гвардейских военачальников: Атачи, приходящийся сыном военачальнику Негула, и Еле-Бадуэр принимали непосредственное участие в осаде города-крепости Сянъян, тогда как другой аланский военачальник под именем Атачи, приходящийся сыном аланскому правителю Ханхусы, а также аланские военачальники Бадуэр и Коуэрцзи принимали участие в рейдах монгольских войск в глубь южносунской территории. Соотнесение различных вариантов переводов жизнеописаний аланских военачальников, представленных в «Истории Юань», с оригинальным текстом хроники позволило отметить неточность в переводе сведений об участи Атачи, сына аланского правителя, в «покорении» южносунского городского округа Аньцин, содержащейся в компиляции А. Алеманя, не соответствующей оригинальному тексту источника и противоречащей ходу событий, составивших заключительный этап войны между Монгольской (впоследствии - Юаньской) и Южносунской империями. Кроме того, в переводе анналов Хубилая «Истории Юань», представленных Р.П. Храпачевским, содержится противоречивое описание локализации одного из мест, где проходили военные действия указанной кампании, в которых принимали участие аланские военачальники. В целом же можно утверждать, что аланские гвардейские подразделения приняли участие в ряде важных военных операций, составивших южносунскую кампанию каана и императора Хубилая 1267–1273 гг.

СПИСОК ЛИТЕРАТУРЫ

- 1. Архимандрит Палладий. Старинные следы христианства в Китае, по китайским источникам // Восточный сборник. 1877. Т. 1. С. 1–67.
- 2. Архимандрит Палладий. Русское поселение в Китае в первой половине XIV в. // Живая старина. 1894. Вып. 1. С. 65–67.
- 3. Бретшнейдер Э.В. Русь и асы на военной службе в Китае // Живая старина. 1894. Вып. 1. С. 67–73.

- 4. Бретшнейдер. Э.В. Азия и Европа в эпоху средневековья: сравнительные исследования источников по географии и истории Центральной и Западной Азии XIII–XVII веков / Пер. с англ. И.В. Кучумова. СПб.: Своё издательство. 2018. 280 с.
- 5. Бронников В.Л. История полка русской гвардии в империи Юань в исследованиях русских историков-эмигрантов // Тюркологические исследования. 2019. №2(4). С. 5–22.
 - 6. Вернадский Г.В. Начертание русской истории М.: Алгоритм. 2008. 336 с.
- 7. Гаглойти Ю.С. Алано-Георгика. Сведения грузинских источников об Осетии и осетинах. Владикавказ: Ир. 2007. 238 с.
- 8. Гаркавец А.Н. Марко Поло по прозвищу миллион и его «Книга о разнообразии мира» // Золотоордынское обозрение. 2017. Т. 5, №3. С. 522–565. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2017-5-3.522-565.
- 9. Гумилев Л.Н. Поиски вымышленного царства. М.: ООО «Издательство АСТ», 2002.457 с.
- Иванов А.И. История монголов (Юань-ши) об асах-аланах // Христианский Восток. 1914. Т. 2. Вып. 3. С. 281–300.
- 11. История первых четырех ханов дома Чингисова / Пер. с кит. монаха Иакинфа (Н.Я. Бичурина). СПб.: Типография К. Крайя, 1829, 440 с.
- 12. История Китая с древнейших времен до начала XXI века: в 10 т. Т. 4: Династии Юань и Мин (1279–1644) / Отв. ред. А.Ш. Кадырбаев, А.А. Бокщанин. М.: Наука-Вост. лит., 2016, 678 с.
- 13. Кадырбаев А.Ш. Тюрки и иранцы в Китае и Центральной Азии XIII–XIV вв. Алма-Ата: Гылым, 1990, 160 с.
- 14. Казиев Э.В. Об убийстве аланских воинов при монгольском завоевании империи Южная Сун // Золотоордынское обозрение. 2020. Т. 8, № 2. С. 220–242. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2020-8-2.220-242.
- 15. Казиев Э.В. Аланы в монгольских южно-китайских военных кампаниях периода правления каана Мункэ (1253–1259 гг.) // Известия СОИГСИ. 2023. Вып. 47(86). С. 34–46.
- 16. Китайская династийная история «Юань ши (Официальная история [династии] Юань)» // Золотая Орда в источниках (Материалы для истории Золотой Орды или Улуса Джучи). Т. 3. Китайские и монгольские источники / Пер. с кит. Р.П. Храпачевского. М.: Центр по изучению военной и всеобщей истории, 2009. С. 121–292.
- 17. Китайские средневековые известия о Руси и Восточной Европе VI–XIV вв. Материалы китайских источников VII–XIV вв. / Пер. с кит., Р.П. Храпачевского. М.: Центр по изучению военной и всеобщей истории, 2023. 256 с.
 - 18. Кузнецов В. А. Алания в X–XIII в. Орджоникидзе: Ир, 1971. 245 с.
 - 19. Кузнецов В. А. Очерки истории алан. Владикавказ: Ир, 1992, 392 с.
- 20. Мэн Д. Хубилай: От Ксанаду до сверхдержавы / Пер. с англ. В. Федорова. М.: ACT; Владимир: ВКТ, 2008. 411 с.
- 21. Рашид ад-Дин. Сборник летописей / Пер. с перс. Ю.П. Верховского, прим. Ю.П. Верховского, Б.И. Панкратова, ред. И.П. Петрушевского. М., Л.: АН СССР. 1960. Т. 2. 253 с.
- 22. Россаби М. Золотой век империи монголов [Rossabi M. Khubilai Khan: his life and times. University of California Press, 1988; 2009] / Пер. с англ. С.В. Иванова. СПб.: Евразия, 2009. 479 с.
- 23. Свистунова Н.П. Гибель Южносунского государства // Татаро-монголы в Азии и Европе. Сборник статей / Отв. ред. С.Л. Тихвинский. М.: Наука. Главредвостлит, 1977. С. 282–306.
- 24. Словарь географических названий Китая / Сост. Я.А. Миропольский, Г.Е. Тихонова. М.: Наука. 1982. Т. 1. С. 1–470.
- 25. Словарь географических названий Китая / Сост. Я.А. Миропольский, Г.Е. Тихонова. М.: Наука. 1982. Т. 2. С. 471–840.

- 26. Сун Лянь дэн чжуань/宋濂 等撰 [Сун Лянь и др. авторы]. Юань ши/元史 [История Юань]. Бэйцзин/北京 [Пекин]: Чжунхуа шуцзюй/中華書局 [Китайское книжное издательство], 1997. Цэ/册 [Т.] 1. 262 е/页 [с.]; Цэ/册 [Т.] 10. 页/Е [С.] 2869—3180; Цэ/册 [Т.] 11. 页/Е [С.] 3181—3470; Цэ/册 [Т.] 12. 页/Е [С.] 3491—3789; Цэ/册 [Т.] 15. 页/Е [С.] 4391—4678.
- 27. Тото дэн чжуань / 脱脱 等撰 [Тогто и др. авторы]. Сун ши/宋史 [История (династии) Сун]. Бэйцзин/北京 [Пекин]: Чжунхуа шуцзюй/中華書局 [Китайское книжное издательство], 1997. Цэ/册 3 (Т. 3). 页/E [С.] 615–948; Цэ/册 38 (Т. 38). 页/E [С.] 13149–13493.
- 28. Туаллагов А.А. Монгольская империя Юань и аланы-асы // Северная Осетия. 30 ноября 2019 г. № 219 (27938);
- 29. Храпачевский Р.П. «Анналы Хубилая», главный источник по истории правления первого императора династии Юань (цзюани 4–7 «Юань ши») / Пер. с кит. Р.П. Храпачевского. М.: Центр по изучению военной и общей истории, 2019. 744 с.
- 30. Чибиров А.Л. Аланы на службе империи Юань. Восточные хроники // Известия СОИГСИ. 2019. №33(72). С. 5–17. https://doi.org/10.23671/VNC.2019.72.35251
- 31. Чжао Чжу-Чэн. Сведения из Юаньши о военном сотрудничестве между Золотой Ордой и юаньской династией // Золотоордынское обозрение. 2016. Т.4. №4. С. 779–783.
- 32. Школяр С.А. Китайская доогнестрельная артиллерия (материалы и исследования). М.: Наука. 1980. 405 с.
- 33. Alemany A. Sources on the Alans: a critical compilation. Leiden, Boston, Köln: Brill, 2000. 460 p.
- 34. Allsen T.T. Mongol Imperialism: The Policies of the Grand Qan Möngke in China, Russia, and the Islamic Lands, 1251–1259. University of California Press, 1987. 278 p.
- 35. Bretschneider E.V. Notices of the mediaeval geography and history of Central and Western Asia, drawn from Chinese and Mongol writings and compared with the observations of western authors in the middle ages // Journal of the North China Branch of the Royal Asiatic Society. 1876. №10, pp. 75–309.
- 36. The Cambridge History of China. In 15 vols. / Gen. ed. D. Twitchett and J. K. Fairbank / Vol. 6: Alien regimes and border states, 907–1368 / Ed. by H. Franke and D. Twitchett. Cambridge University Press, 2009. xxix, 776 p.
- 37. The Cambridge History of China. In 15 vols. / Gen. ed. D. Twitchett and J. K. Fairbank / Vol. 5. Part One: The Sung Dynasty and Its Precursors, 907–1279 / Ed. by J. K. Fairbank and K. C. Liu. Cambridge University Press, 2009. 1095 p.
- 38. Cathay and the way thither; being a collection of medieval notices of China. In 2 Vols. / Trans. and edit. by H. Yule. London: Hakluyt Society, 1866. Vol. 2. 254–596, xcviii pp.
- 39. d'Ohsson A.C. Histoire des Mongols, depuis Tchinguiz-Khan jusqu'à Timour Bey, ou Tamerlan. La Haye et Amsterdam: les freres van Cleef, 1834. T. 2. 651 p.
- 40. Gaubil A. Histoire de Gentchiscan et de toute la Dinastie des Mongous ses successeurs conquérans de la chine: tirée de l'histoire chinoise. Paris: Briasson, Piget, 1739. 317 p.
- 41. Hsiao Ch'i-Ch'ing. The Military establishment of the Yuan dynasty. Harvard University Press, 1978. 314 p.
- 42. Hucker Ch. A dictionary of official titles in imperial China. Taipei: SMC Publ. Inc. 1985. 676 p.
- 43. Liščák V. The Christian Nobles at the Court of Great Khan, as Described in Mediaeval European Sources // Золотоордынское обозрение. 2017. Т. 5, № 2. С. 276–289. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2017-5-2.276-289
- 44. Marco Polo. The description of the world / Trans. and compil. by A.C. Moule, P. Pelliot. London: G. Routledge & Sons Ltd. Publ, 1938. Vol. 1. 593 p.
- 45. Moule A.C. The Minor friars in China // The Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. 1917. January, pp. 1–36.
- 46. Moule A. C. Christians in China before the year 1550. London: Society for promoting Christian knowledge, 1930. 293 p.

- 47. Ögel B. Sino-Turcica: Çingiz Han ve Çin'deki hanedanının Türk müşavirleri. İstanbul: IO Kültürsanat Yavıncılık. 2002. 427 p.
- 48. Pellio P. Chrétiens d'Asie Centrale et d'Extrême-Orient // T'oung Pao ou Archives concernant l'histoire, les langues, la géographie et l'ethnographie de l'Asie Orientale. 1914. Vol. 15, pp. 623–644.
 - 49. Pelliot P. Notes on Marco Polo. Paris: Imprimerie Nationale, 1959. Vol. 1. 611 p.
- 50. The book of ser Marco Polo, the Venetian, concerning the kingdoms and marvels. In 2 vols. / Trans., edit. and noted by H. Yule. London: J. Murray, 1871. Vol. 2. 525 p.

REFERENCES

- 1. Archimandrite Palladius. Ancient traces of Christianity in China according to Chinese sources. *Vostochnvi sbornik=Oriental Collected Articles*, 1877, Vol. 1, pp. 1–67 (In Russian)
- 2. Archimandrite Palladius. Russian settlement in China in the first half of the 14th century. *Zhivaya starina=Living Antiquity*. 1894, Iss. 1, pp. 65–67 (In Russian)
- 3. Bretschneider E.V. The Rus and Ases in military service in China. *Zhivaya starina=Living Antiquity*. 1894, Iss. 1, pp. 67–73 (In Russian)
- 4. Bretschneider E.V. Mediaeval researches from Eastern Asiatic sources. Fragments towards the knowledge of the geography and history of Central and Western Asia from the 13th to the 17th century / Trans. by I.V. Kuchumov. St. Petersburg: Svoyo izdatelstvo, 2018. 280 p. (In Russian)
- 5. Bronnikov V.L. History of the regiment of the Russian guard in the empire of Yuan in the research of Russian historians-emigrants. *Tyurkologicheskie issledovaniya=Turkological Studies*. 2019, Iss. 2 (4), pp. 5–22. (In Russian)
- 6. Vernadsky G.V. The Outline of the Russian history. Moscow, 2008. 336 p. (In Russian)
- 7. Gagloiti Yu. S. Alano-Georgica. Information from Georgian sources about Ossetia and Ossetians. Vladikavkaz: Ir, 2007. 238 p. (In Russian)
- 8. Garkavets A.N. Marco Polo, Nicknamed the Million, and His "Book on the Diversity of the World". *Zolotoordynskoe obozrenie=Golden Horde Review*. 2017, vol. 5, no. 3, pp. 522–565. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2017-5-3.522-565 (In Russian)
- 9. Gumilev L.N. In Search for an Imaginary Kingdom. Moscow, 2002. 457 p. (In Russian)
- 10. Ivanov A.I. The history of the Mongols (Yuan-shih) about the As-Alans. *Khristianskii Vostok=Christian East.* 1914, Vol. 2, Iss. 3, pp. 281–300 (In Russian)
- 11. The history of the first four Khans of the house of Genghis / Trans. by monk Yakinf (N.Ya. Bichurin). St. Petersburg: Tipografiya K. Kraiya, 1829. 440 p. (In Russian)
- 12. History of China from ancient times to the beginning of the 21st century: in 10 vol. Vol. 4: Yuan and Ming dynasties. Ed. by A.Sh. Kadyrbaev, A.A. Bokschanin. Moscow: Nauka-Oriental Literature, 2016. 678 p. (In Russian)
- 13. Kadyrbaev A.S. Turks and Iranians in China and Central Asia in the 13th–14th centuries. Alma-Ata: Gylyml, 1990. 160 p. (In Russian)
- 14. Kaziev E.V. On the Massacre of the Alan Warriors during the Mongol Conquest of the Southern Song Empire. *Zolotoordynskoe obozrenie=Golden Horde Review*. 2020, vol. 8, no. 2, pp. 220–242. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2020-8-2.220-242 (In Russian)
- 15. Kaziev E.V. Alans in the Mongolian South Chinese military campaigns under the rule of Möngke Khaan (1253–1259)]. *Izvestiya SOIGSI=Proceedings of North-Ossetian Institute of Humanitarian and Social Studies*. 2023, Iss. 47 (86), pp. 34–46. https://doi.org/10.46698/VNC.2023.86.47.008 (In Russian)
- 16. Chinese dynastic history "Yuan Shi (the Official History of Yuan) dynasty". *Golden Horde in the sources*. Vol. 3. Chinese and Mongolian sources / Tr. by R.P. Khrapachevskii. Moscow: Center for the Study of Military and General History, 2009, pp. 121–291 (In Russian)

- 17. Chinese medieval sources about Rus and Eastern Europe of the 6th–14th centuries. Materials from Chinese sources of the 7th–14th centuries. Trans. by R.P. Khrapachevskii. Moscow: Center for the Study of Military and General History, 2023, 256 p. (In Russian)
- 18. Kuznetsov V.A. Alania in the 10th–13th centuries. Ordzhonikidze: Ir, 1971. 245 p. (In Russian)
- 19. Kuznetsov V.A. Essays on the history of the Alans. Vladikavkaz: Ir, 1992. 392 p. (In Russian)
- 20. Man J. Kublai Khan: from Xanadu to superpower. Trans. by V. Fedorov. Moscow: AST Publishing House, Vladimir: Vladimirskaya knizhnaya tipografiya, 2008. 411 p. (In Russian)
- 21. Rashid al-Din. Compendium of chronicles. Trans. by Yu.P. Verkhovsky, com. by Yu.P. Verkhovsky, B.I. Pankratova, ed. by I.P. Petrushevsky. Vol. 2. Moscow-Leningrad, 1960. 253 p. (In Russian)
- 22. Rossabi M. Golden Age of the Mongol Empire [Rossabi M. Khubilai Khan: his life and times. University of California Press, 1988; 2009] / Trans. by S.V. Ivanov. St. Petersburg, Eurasia. 2009. 479 p. (In Russian)
- 23. Svistunova N.P. The collapse of the South Song state. *Tataro-mongoly v Azii i Evrope. Sbornik statei=The Tatar-Mongols in Asia and Europe. Collected papers.* Ed. by S.L. Tikhvinskii. Moscow: Nauka, 1977, pp. 282–306 (In Russian)
- 24. Dictionary of geographical names of China. Comp. by Ya.A. Miropolsky, G.E. Tikhonov. Vol. 1. Moscow: Nauka, 1982, pp. 1–470 (In Russian)
- 25. Dictionary of geographical names of China. Comp. by Ya.A. Miropolsky, G.E. Tikhonov. Vol. 2. Moscow: Nauka, 1982, pp. 471–840 (In Russian)
- 26. Sun Lian and other authors. History of Yuan. Vol. 1, 10, 11, 12, 15. Beijing: Chinese Book Publishing House, 1997, pp. 2869–4678. (In Chinese)
- 27. Toqto and other authors. History of Song. Vol. 3, 39. Beijing: Chinese Book Publishing House, 1997, pp. 615–948, 13494–13851. (In Chinese)
- 28. Tuallagov A.A. Mongol Empire Yuan and Alans-Ases. *Severnaya Ossetia=North Ossetia*. 2019, no. 219 (27938) (In Russian)
- 29. Khrapachevskii R.P. "Annals of Kublai", the main source on the history of the reign of the first emperor of the Yuan dynasty (Juan 4–7 "Yuan shi"). Trans. by R.P. Khrapachevskii Moscow: Center for the Study of Military and General History, 2019. 744 p. (In Russian)
- 30. Chibirov A.L. Alans in the service of the Yuan dynasty. The Oriental chronicles. *Izvestiya SOIGSI=Proceedings of North-Ossetian Institute of Humanitarian and Social Studies*. 2019, Iss. 33 (72), pp. 5–17. https://doi.org/10.23671/VNC.2019.72.352511 (In Russian)
- 31. Zhao Zhu-Cheng. Information from Yüan Shih on the Military Cooperation between the Golden Horde and the Yüan Dynasty. *Zolotoordynskoe obozrenie=Golden Horde Review*. 2016, vol. 4, no. 4, pp. 779–783. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2016-4-4.779-783 (In Russian)
- 32. Shkolyar S.A. Chinese pre-fire artillery (materials and research). Moscow: Nauka, 1980. 405 p. (In Russian)
- 33. Alemany A. Sources on the Alans: a critical compilation. Leiden, Boston, Köln: Brill, 2000. 460 p.
- 34. Allsen T.T. Mongol Imperialism: The Policies of the Grand Qan Möngke in China, Russia, and the Islamic Lands, 1251–1259. University of California Press, 1987. 278 p.
- 35. Bretschneider E.V. Notices of the mediaeval geography and history of Central and Western Asia, drawn from Chinese and Mongol writings and compared with the observations of western authors in the middle ages. *Journal of the North China Branch of the Royal Asiatic Society*. 1876, Iss. 10, pp. 75–309.
- 36. The Cambridge History of China. In 15 vols. Gen. ed. D. Twitchett and J.K. Fairbank. Vol. 6: Alien regimes and border states, 907–1368. Ed. by H. Franke and D. Twitchett. Cambridge University Press, 2009. xxix. 776 p.

- 37. The Cambridge History of China. In 15 vols. Gen. ed. D. Twitchett and J.K. Fairbank. Vol. 5. Part One: The Sung Dynasty and Its Precursors, 907–1279. Ed. by J. K. Fairbank and K.C. Liu. Cambridge University Press, 2009. 1095 p.
- 38. Cathay and the Way Thither; being a collection of medieval notices of China. In 2 Vols. Trans. and edit. by H. Yule. Vol. 2. London: Hakluyt Society, 1866, pp. 254–596, xcviii.
- 39. d'Ohsson A.C. Histoire des Mongols, depuis Tchinguiz-Khan jusqu'à Timour Bey, ou Tamerlan. La Haye et Amsterdam, les freres van Cleef. Vol. 2, 1834. 651 p. (In French)
- 40. Gaubil A. Histoire de Gentchiscan et de toute la Dinastie des Mongous ses successeurs conquérans de la chine: tirée de l'histoire chinoise. Paris, Briasson, Piget, 1739. 317 p. (In French)
- 41. Hsiao Ch'i-Ch'ing. The Military establishment of the Yuan dynasty. Harvard University Press, 1978. 314 p.
- 42. Hucker Ch. A dictionary of official titles in imperial China. Taipei: SMC Publ. Inc., 1985. 676 p.
- 43. Liščák V. The Christian Nobles at the Court of Great Khan, as Described in Mediaeval European Sources. *Zolotoordynskoe obozrenie=Golden Horde Review*. 2017, vol. 5, no. 2, pp. 276–289. https://doi.org/10.22378/2313-6197.2017-5-2.276-289
- 44. Marco Polo. The description of the world. Trans. and compil. by A.C. Moule, P. Pelliot. Vol. 1. London: G. Routledge & Sons Ltd., 1938. 593 p.
- 45. Moule A.C. The Minor friars in China. *The Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland*. 1917, January, pp. 1–36.
- 46. Moule A.C. Christians in China before the year 1550. London: Society for promoting Christian knowledge, 1930. 293 p.
- 47. Ögel B. Sino-Turcica: Çingiz Han ve Çin'deki hanedanının Türk müşavirleri. İstanbul: IQ Kültürsanat Yayıncılık, 2002. 427 p. (In Turkish)
- 48. Pellio P. Chrétiens d'Asie Centrale et d'Extrême-Orient. T'oung Pao ou Archives concernant l'histoire, les langues, la géographie et l'ethnographie de l'Asie Orientale. 1914, Vol. 15, pp. 623–644 (In French)
 - 49. Pelliot P. Notes on Marco Polo, Vol. 1. Paris, Imprimerie Nationale, 1959, 611 p.
- 50. The book of ser Marco Polo, the Venetian, Concerning the Kingdoms and Marvels. In 2 vols. Trans., edit. and noted by H. Yule. Vol. 2. London: J. Murray, 1871. 525 p.

ИНФОРМАЦИЯ ОБ АВТОРЕ

Эдуард Викторович Казиев — старший научный сотрудник Отдела истории, Институт истории и археологии Республики Северная Осетия-Алания (362025, ул. Ватутина, 46, Владикавказ, Российская Федерация); ORCID: 0000-0003-4386-248X, ResearcherID: L-9777-2018. E-mail: kedmon@rambler.ru

INFORMATION ABOUT THE AUTHOR

Eduard V. Kaziev – Senior Research Fellow of the Department of History, Institute of History and Archaeology of the Republic of North Ossetia-Alania (46, Vatutin Str., Vladikavkaz 362025, Russian Federation); ORCID: 0000-0003-4386-248X, ResearcherID: L-9777-2018. E-mail: kedmon@rambler.ru

Поступила в редакцию / Received 08.02.2024 Поступила после рецензирования / Revised 24.05.2024 Принята к публикации / Accepted 05.06.2024